「妹市躍」
最大加拿之
烟香

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

新到
香港元朗五十磅庄
絲苗米
東洋大葉絲　涼粉草
新白菜干
新蓮藕干
台時各種菜米

一九五六年度
新到
春季
超等寸去蒂花菇
大幫登市

一發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd
262 Pender St. E
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

香港
麥廣記藥行
MAK KWONG KEE
世業一百餘年
宗旨專責正貨
本行選辦
人參　鹿茸　鹿茸片　鹿鞭　麗參
三蛤蚧　國藥　東茸
大補茶　補品　玉桂　茸末
歡迎外埠
僑胞函購
迅速郵奉
担保寄到
香港南北行街四十九號　電報七七九六
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG

世界新聞

廣西失業份子再被洗腦

香港泛亞社電。中共現已承認。知識份子。在就業之前。必須經過洗腦。（搞通思想）。据北平電臺廣播稱寧消息。廣西各縣已普遍設立失業知識份子短期訓練班。七月初旬。全省共有一千二百餘失業知識份子。參加此訓練班。在受訓完畢之後。彼等即可就其力需要及各人專長。指派適當工作。

緬逮捕邊界中國難民將予詢撥

仰光。泛亞社電。此間一國家報。於星期三披露。緬甸陸軍當局。於七月拾五日。突襲緬甸東北部靠近臘戍之茂恩。逮捕自中共區逃亡之中國難民六十餘名。其中男性三十一名。女性三十名。均被扣留在臘戍軍營內。等候調查。該報並稱。大部份將被緬方指控非法入境。並問中共區。

緬甸政府。為制止中國難民進入緬甸。最近發動驅逐運動。此為各撫省北部。第四批華人被緬甸逐事發生。先後被捕者總已達二百五十七人。

拉曼不贊成派貿易代表團赴平

吉隆坡泛亞社電。馬來亞邦首席部長拉曼。於星期三稱。派遣貿易代表團。前往中共區。聯邦政無參與。他於略加思索後補述「至少不應在現時」。此為馬華人士建議派貿易代表團前往北平。拉曼初次正式表示意見。

星政府拒絕記者隨代表團赴平

新加坡泛亞社電。星島廣播。於星期二拒絕一新聞記者之申請。他擬星島貿易訪問團。前往中共區。據稱。英商「自由日報」稱。政府當局。對反對任何當地新聞記者。隨同貿易代表團前往中共區之政策。將予堅持。此與文午報。引述當局發表聲明稱。他人之語稱。彼不知何以當地記者。應隨代表團赴平。彼非稱「此事不將無益。而且有害」。

代郵

域埠鄧潮先生鑒。昨蒙惠下地址。得悉係照上次地址一樣。昨日又接址將函寄上。不料又被郵局發回。彼此情形。箇址實有錯誤之處。仍請將別址寄下。藉資寄奉為荷。

◎新型西餐館出賣

本西餐館連實業位于亞哥尾利慎血埠式街。設備新型上等傢俬。地位適中。向來生意興旺。惟限于人力問題。各股東願割價出賣。如有僑梓願賣斯業者。請函商面洽均佳。如在埠詩者請就近與雲埠關邦建先生面洽。如在亞、沙等省者。請直接與本餐館主人商洽。如欲獨買生意亦面尊意。

通訊處 CLUB CAFE
638 2nd St.
Medicine Hat, Alta.
電話 TA. 4001

◎域埠黃南鳴謝

敝者弟昨因身體違和經入西人週此李醫院調理在院期間叨蒙民治党達權社及各兄弟親朋戚友親臨慰問並惠贈生花香煙生菓等隆誼厚禮殊深感激弟今已出院回寓休養未遑一一踵門道謝至希歡仄諸綴數言藉伸謝悃者祝　各位康健

◎代郵

域埠鄧潮先生鑒。昨蒙惠下地址。得悉係照上次地址一樣。昨日又接址將函寄上。不料又被郵局發回。彼此情形。箇址實有錯誤之處。仍請將別址寄下。藉資寄奉為荷。

Tracy's
THE FASHION CENTRE
ESTABLISHED 1938
電話 TA. 1487　△　524 Granville St.
度利市
觀女服
店是雲
高華埠
之最摩
登及利
便之貿
易場所

鐵城崇義支會紀念謝啓

敝者本支會於七月八日舉行第三十四週年紀念慶典蒙雲埠崇義總會域埠崇義支會暨各社團各埠兄嫂友好等惠贈祝詞祝電儀金生花珍品等同人等拜領之餘深感激更得雲埠總會代表駕臨助慶指示調詳增光良多謹誌數言登諸報端特鳴謝悃

Ketardo Lotion 此藥主治男子精力不足見効之藥無能者請試之神効價目五元
Kento Tablets 此丸並治男子神經精力衰弱萎微不振三元庄可療九十天五元庄可療一百八十天剪此告白連銀寄來
IMPO SALES
P.O. Box 471
Winnipeg, Man Canada

美國總統輪船公司

ASK ABOUT AMERICAN PRESIDENT LINES ECONOMY FARES
BEFORE YOU BUY YOUR TICKET TO HONG KONG

美國總統船的經濟票價

往香港在未購票之前請查詢

本行如度假的
城市遊樂的
克利大洋遊船
安三藏別墅金山間往香港
遊往桂香山　橫濱　小呂宋
三等位　頭等位　單程三百四十五元
三等位　頭等位　單程六百五十元
頭等位　單程一千一百四十七元

往香港的經濟三等位船票價是近代交通最便宜之享受包括滿意之海上休假免費膳宿有華商大廚師男女管事為旅客服務諸君可能在加文給低廉的船部達其親友由香港前來開於蘇京一切手續就近與駐加銀代理均矣既或各該行社相商

AMERICAN PRESIDENT LINES
The Carefree Sunshine Route to and from Hong Kong
Chinese Passenger Office
781 Sacramento St., San Francisco 8, Calif.

QUON ON CO., LTD.
General Agent
254½ Pender Street East
Vancouver, B. C.

美國總統輪船公司
華裔部設在舊金山

買或賣
旅館
柏文
樓宇
房屋
雜貨鋪
請來見準
僑界最大
之實業買
賣商號
莫西屏
莫若仙　敬啟

莫氏實業貿易有限公司
HOY'S BROKERAGE LTD.
539 Main Street Vancouver 4, B. C.　MA. 9621

惠謙氏
醫學博士
上海新中國醫學院畢業
考試院檢驗合格中醫師
寶馬亞力山大街拱登二號
電話 TA. 9657

◎西拉寶露天戲院

本戲院現重修 Cinemascope 新式銀幕九十尺闊四十尺高能映出闊瓦數日放映有色寶貴光輝夢幻時代化銀幕為全國露天戲院之冠無倫有又常映好戲銀幕之大質金加拿大之冠能容一千輛車入場係數六毫連稅在內童子十二歲以下免費

Paramount Drive-in Theatre
Lougheed Highway at Sperling
Telephone Glenburn 8596

Lux Theatre
樂斯戲院
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
參觀歡迎時事畫片

◎翻配鵝絨褥仔

初由河北省辦來頂級鵝絨安徽省鵝絨專配床褥枕頭皆輕大衆用鵝真之溫暖處不必費遠并接還舊褥仔配新知有別埠顧欲將舊褥仔配新者請照此住址寄來便安

LEE YIP
8 NANAIMO ROAD
Vancouver, B. C.
電話 Hastings 2945R

◎專醫氣癡症

特辦蘇殤仙藥每服廿元
接紅仙方每服五元
經驗天丝青藥每瓶一元式毛蟲

WONG QUON KEUY
3317 W. 8th Ave.
Vancouver, B. C.　BA. 5088
廣生藥局黃君經啟

◎周代英醫廳

痘症近聞症　函詢即答
Chang Chun & Co.
433 GORE AVE.
Vancouver, B. C. Canada

◎水龍機氣修理

修理水龍水喉煤氣各種工作機器及
製造公司各種機件
Keller Plumbing & Heating
Co. Ltd. Vancouver
電話 PA. 9432

大小木工傢俬
私油漆裝修
裱花紙
光顧價錄廉取
華友
鍵明記
722 E. Pender St.
PA. 9109
Vancouver, B. C.

AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船
總代理美國總統輪船公司華人客務代理環球各航空公司飛機客票代售鐵路火車票辦理回國護照各種旅行文件
德國建家參來加拿大在本號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統抬來加。保証有位。快捷妥當。欲知詳細。請向各埠分代理。

由大埠開往香港船期
威斯蘭總統　七月十三日
克利夫蘭總統　七月三十一日
由香港開往大埠船期
克利夫蘭總統　七月九日
威斯蘭總統　八月三日

Quon On Co. Ltd.
254½ E. Pender St.
Vancouver, B. C.
Tel. PA. 1025